

HEILSANIR



Góða bindiklubba-vinkona
Hjartaliga tillukku á 60 ára føðingardeggi tínum 10. august.
Nógv góð ynskir í framtíðini.
Heilsan vit 4 í bindiklubbanum



Góði fitti stóribeiggi
Lukku og gleði á tínum 7 ára degi.
Tað er so stuttligt tá tú spælir við okkum.
Muss og klemm frá Levi og lítubeiggja



Góða Maria
Tillukku við føðingardegnum, vit ynskja tykkum øllum ein góðan dag.
Heilsanin er frá Matlas og Gráa



Hey Maria
Vit vóru øll í føðingardag hjá Mariu tá hon fylti 25 og 30 ár, tað var so stuttligt, tillukku Maria.
Vit øll



Góða Ann Mari
Tillukku við 40 ára degnum. Hvør skuldi trúð tí.
Heilsan myndaeigarin



Góða fitta Annika!
Hjartaliga tillukku við 8 ára degnum tann 22. juli.
Muss og klemm frá mammu, babba og Helenu



Halló Maria
Tað er í dag 10. august tú fer at halda dagin. Tillukku og alt tað besta.
Heilsan er frá mær
P. S. Ein heilsan til hinar á myndini



Góði elskaði Filip
Vit ynskja tær hjartaliga tillukku við 7 ára degnum. Nú byrjar skúlin skjótt, tað verður stuttligt. Jesus pápi fylgi tær.
Kærar heilsanir mamma og pápi



Góða Ann-Björg!
Hjartaliga tillukku við 16 ára føðingardegnum í dag.
Ynskja mamma og babba



Góða Maria
Hjartaliga tillukku við føðingardegnum, vóna tú og vit øll fáa ein góðan dag.
Bestu heilsanir frá mammu og pápa



Jóanes og Rúna Bjartalíð – góðu tit bæði
Tillukku við 5 og 8 ára døgnum 10. juli og 11. august.
Ynskja langomma, langabbi og Berit



Góða elskaða Ann-Björg
Okkara fitta systur fyllur 16 ár í dag, tillukku við degnum. Muss og klemm.
Tina, Niclas P. og Jóhanna



Góði Teitur
Hjartaliga tillukku á 6 ára degnum 10. aug.
Kærar heilsanir mamma



Góðu tit bæði
Hjartaliga tillukku við føðingardøgnum, Eyðna 12.7 og Jóhannus 10.8.
Kærar heilsanir mamma

FLOGFRAKT SJÓFRAKT
hurð til hurð
SAFARI TRANSPORT
www.safari.fo
GREIDA ALLAN FLUTNING & ØLL PAPPÍR
Tel. 32 22 22

SLANGUVOGNAR
við t.d. 60 m 1" slangu
Væl hósandi til havnir, virkir, stovnar, skúlarog aðrar bygningar.
Kaj Andreassen & Co
Sandvikarhjalli - Tel. 315600 - Fax 318008

Uppsetan og skipan av barrum
Til: Brútleyp Rundar føðingardagar Starvsfólkaveitslur Ársveitslur Reseptiónir og tiltik
Hans á Lag Sp/f Tlf. 21 93 83 hanslag@post.olvant.fo

Sosialurin
www.sosialurin.fo

VALUTAKURSIR			
		08.08.01	Ultimo juli
USA	Dollarar	850,6700	850,6900
Bretland	Pund	1204,6800	1213,0000
Týskland	Markur	380,5300	380,8000
Svøríki	Króna	81,3800	80,4900
Noreg	Króna	93,5200	93,2600
Frakland	Frankur	113,4600	113,5400
Belgia	Frankur	18,4490	18,4630
Sveits	Frankur	494,3900	493,0000
Holland	Gyllin	337,7300	337,9700
Italia	Liri	0,3844	0,3846
Finnland	Markur	125,1700	125,2600
Ísland	Króna	8,6200	8,4800
Eysturriki	Skillingur	54,0870	54,1250
Spania	Pesetas	4,4730	4,4760
Portugal	Escudos	3,7120	3,7150
Kanada	Dollari	554,1700	556,3000
Grikkaland	Drakmur	2,1840	2,1860
Japan	Yen	6,8944	6,8197
Írland	Pund	945,0000	945,6800
	Evra	744,2500	744,7800

KROSSORD

269	ÆL	KLASSI	FUGLAR	TÝSK- LAND	TRIE	RÖNNE	KONA	YTRÍUM	HAR- SAID	SVEINUR IN	Á Í WALES	REAHUR	HEYK	LJÓÐ	ORGI
RESLA 1918	1														
FUGLI				KÖS RAKET- FELAG		SPANIA		AURORA 2				NAVN			
ARBEIDS PLASS						MABUR		NORGE				"TAB" BRAK		ANSARA MABUR	
GJÁLVI				ETA LERVIK		BOLT- FELAG	EINS VISA			VALUTA ÁSKRIFT			SKEIÐ		
	HOLL- Á	MABUR SEYD- KONUNI		3					KLOKKU VERKINI				"JA"		
HVAST										NATRIUM KONA		4	EIND TIFNIMA		KOYRD- UR
ALU- MINIUM	5		EINS	NITRO- GEN		500	DYRIÐ HJÁLJÓÐ				VENIAN				
HAVNA- BYUR						GRÖT- TNUM JON					KONA KONA				
KONA				TÍÐ GARÐUR		"HÓTI" KOYRING			AMBOD VOLT				DOGTARI KYN		RÖNNE FEBUR
	KONA KUTAN- GARBS					FELAG	HENDA		SVISS JØRA	6					
CHI HINH			ÍLAT EXETER						FRAM- LEIÐA	FUGLI INNAR	7				
BILL				ITALIA "TRENØ"			8						ROMA MABUR	IL STÓRA	
BILUR													FOSFOR LAT	DRAN OVAN- LIG	
GULL	9					GL. REIÐARS	FUGLA- MAL LUDUR			"LAND" KÖS				ODER ALFA	SKELTI
	KOLA- MINA					FUGLUR SPANIA									
KLQV				FÁA SÆR				SKÍP				KIAST		10	

Vinnari:
Hansy R. Jacobsen
Glyvravegur
625 Glyvur

Loysnin frá seinastu viku
Loysunarorðið: KLOKKARASTIKK

K	O	N	T	E	Y	N	A	R	A	S	K	I	P	A
O	B	A	N	V	Á	R	D	U	O	T	Ó	R		
N	L		K	I	M	R	A	P	L	A	K	K		
G	A	N	D	A	R	J	A	M	P	A	R	I	I	
A	T	O	L	L	M	O	N	B	L	Y	S	K	I	P
S	R	S	T	A	N	D	B	Y	S	K	I	P		
K	A	R	O	A	S	A	I	S	A	R	A	S		
P	V	A	J	N	D	U	G	K	L	Y	V	K		
P	A	C	G	A	T	R	I	T	O	N	O			
N	E	L	L	A	K		P	D	S	T	N			
O	T	I	A	S	T	R	I	D	A	D	O	N		
P	I	R	K	K	R	Á	K	A	M	P	A	L	A	
			A	N	Í	A	K	A	P	L	R	R		
T	E	K	L	I	P	P	A	R	E	I	A	T	I	T
268	H	U	L	L	P	Ø	L	R	E	S	I			
I	S	F	I	S	K	A	T	R	O	L	A	R	I	N

Hvønn fríggjadag
er krossorðagáta í blaðnum. Drigið verður millum røttu innssdu loysnirnar. Vinningurin er ein bók frá Bóka-
deild Føroya Lærarafelags ella Føroya Skúlabóka-
grunni. (Krossa av á listanum høgumegin, hvørja tú
best kund hugsað tær).
Fyri at verða við í dráttinum um vinningin, má loys-
unarorðið vera okkum í hendi í seinasta lagi hósdagin.
Vinnarin verður saman við loystu gátuni kunngjørdur í
blaðnum næsta fríggjadagin.
Sendið loysunarorðið til: Sosialurin, Box 76, 110 Tórshavn - og viðmerkið »Krossorðagáta nr. « á bjálvan.

269
Loysunar-
orðið: _____
Navn: _____
Bústaður: _____
Bygd/býur: _____

Lesið føroyskt – hugsið føroyskt!

Frá BÓKADEILD FØROYA LÆRARAFELAGS:
☐ Úti á leysum oyggjum - Marianna Debes Dahl
☐ Matur í myndum - Sigríð Dalsgaard/
Beinta Johannesen
☐ Í skýmingini - Sofia Petersen/Elinborg Lützen
☐ Meistarin og teir fyra skrivararnir
- Ulf Nilsson/Karl N. Hansen týddi

Frá FØROYA SKÚLABÓKAGRUNNI:
☐ Mál læra - Paulivar Andreassen/Árni Dahl
☐ Rura - Þóra Þóroddsdóttir
☐ Føroya jarðfrøði - Jóannes Rasmussen
☐ Íslandsklokkar - Halldór Laxness
☐ Fólk og mentan - Jóan Pauli Joensen

Bøkur og annað tilfar - bæði innan og uttan skúlagátt